



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

| 1 Rossemaison  |                                 | Goals / Torschützen / Buts / Reti 0 |                                 |  |          |                               | Penalties / Strafen / Punitons |                                   |         |       |                         |          |
|--|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|--|----------|-------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------|---------|-------|-------------------------|----------|
| Nr. No.  | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps                               | G A T    | Time / Zeit<br>Temps          | G A T                          | Time / Zeit<br>Temps              | Nr. No. | min   | On / Ende<br>Fin / Fine | code     |
| 88   | C                               | CHOFFAT Jérôme                      | 204416                          | 00:26  | 88 95 1  |                               |                                |                                   | 01:00   | 91    | 2                       | 03:00 I  |
| 4  | A                               | SIMON Amaury                        | 204254                          | 09:09  | 94 TS 2  |                               |                                |                                   | 22:28   | 10    | 2                       | 23:50 D  |
| 25   | G                               | VUILLEUMIER Joël                    | 97148                           | 14:33  | 22 6 3   |                               |                                |                                   | 31:17   | 6     | 2                       | 33:17 M2 |
| 20   | G                               | SIVASUBRAMANIAM As.                 | 211204                          | 28:31  | 10 88 4  |                               |                                |                                   | 58:47   | 10    | 2                       | 59:56 M2 |
| 6  |                                 | STEMER Clément                      | 204298                          | 33:44  | 13 TS 5  |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 10   |                                 | STEMER Vincent                      | 206165                          | 36:03  | 88 95 6  |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 13   |                                 | NEUKOMM Arnaud                      | 207264                          | 40:16  | 95 88 7  |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 22   |                                 | MESTRE Fabio                        | 201577                          | 42:39  | 13 8     |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| TS   |                                 | NEUKOMM Alexis                      | 209398                          | 48:22  | 88 22 9  |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 91   |                                 | MERCAY Louis                        | 206162                          | 54:24  | 88 95 10 |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 92   |                                 | TURBERG Julien                      | 208089                          | 58:34  | 99 11    |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 94   |                                 | STUDER Bastien                      | 208090                          |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 95   |                                 | CHOFFAT Gautier                     | 214091                          |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| 99   |                                 | HIRT Yaël                           | 208342                          |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Team / Mannschaft / Club Società                         |                                 |                                     | League/Liga<br>Ligue/Lega       |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| CLUB 1 Rossemaison                                       |                                 | A                                   |                                 |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| CLUB 2 Léchelles Coyotes                                 |                                 | A                                   |                                 |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo                           |                                 | Rossemaison                         |                                 | Date / Datum<br>Date / Data                        |          | 09.04.2022                    |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio                         |                                 | 17:00                               |                                 | End / Ende<br>Fin / Fine                           |          | 18:55                         |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara        |                                 | A19                                 |                                 |  |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato |                                 | X                                   |                                 | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |                                 |                                     |                                 | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |          |                               |                                |                                   |         |       |                         |          |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       |                                 |                                     |                                 | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori |          | 120                           |                                |                                   |         |       |                         |          |
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess.                        |                                 | 207232                              |                                 | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome    |          | RENSCH Cassandra              |                                | Signature / Firma<br>Unterschrift |         |       |                         |          |
| Time Keeper<br>Chronométrateur                           |                                 | 207232                              |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                    |          | ROETHLISBERGER Hans-          |                                | Signature                         |         | 95114 |                         |          |
| Official scorer<br>Marqueur                              |                                 | 207656                              |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                    |          | FORNASINI STEMER<br>Christine |                                | Signature                         |         |       |                         |          |
| Referee 1<br>Arbitre 1                                   |                                 | 9016                                |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                    |          | BOGEN Martin                  |                                | Signature                         |         |       |                         |          |
| Referee 2<br>Arbitre 2                                   |                                 | 208008                              |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                    |          | DEMIERRE Mickaël              |                                | Signature                         |         |       |                         |          |
| Tech. Director<br>Directeur tech.                        |                                 |                                     |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                    |          |                               |                                | Signature                         |         |       |                         |          |
| COACH  |                                 |                                     |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                    |          | ROETHLISBERGER Hans-          |                                | Signature                         |         |       |                         |          |
| TOTAL  |                                 |                                     |                                 | TIME OUT   |          | X X                           |                                | TOTAL                             |         | 11    |                         |          |
| TOTAL  |                                 |                                     |                                 | TOTAL  |          |                               |                                | TOTAL                             |         | 8 min |                         |          |

| 2 Léchelles Coyotes |                                 | Goals / Torschützen / Buts / Reti   |                                 |                                 |         |                      | Penalties / Strafen / Punitons |                      |         |        |                         |          |
|---------------------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------|----------------------|--------------------------------|----------------------|---------|--------|-------------------------|----------|
| Nr. No.             | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps            | G A T   | Time / Zeit<br>Temps | G A T                          | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min    | On / Ende<br>Fin / Fine | code     |
| 91                  | C                               | CATILLAZ Valentin                   | 215614                          | 20:19                           | 19 1    |                      |                                |                      | 04:15   | 99     | 2                       | 06:15 J1 |
| 11                  | A                               | BUCHS Olivier                       | 213258                          | 23:50                           | 91 19 2 |                      |                                |                      | 26:32   | 14     | 2                       | 28:31 B2 |
| 35                  | G                               | HUMBERT Guillaume                   | 209273                          | 59:56                           | 16 18 3 |                      |                                |                      | 38:39   | 91     | 2                       | 40:16 H  |
| 96                  | G                               | CHASSOT Raphaël                     | 212528                          |                                 |         |                      |                                |                      | 44:12   | 14     | 2                       | 46:12 J1 |
| 19                  |                                 | MOREL Michael                       | 206005                          |                                 |         |                      |                                |                      | 47:39   | 99     | 2                       | 48:22 H  |
| 14                  |                                 | MICHEL Lorri                        | 208460                          |                                 |         |                      |                                |                      | 49:30   | 99     | 2                       | 51:30 B2 |
| 73                  |                                 | JOMINI François                     | 211176                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| 61                  |                                 | GOBET Maxime                        | 213384                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| 68                  |                                 | PAGE Lionel                         | 204484                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| TS                  |                                 | BOSCHUNG Chris                      | 213138                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| 99                  |                                 | PAGE Léo                            | 215192                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| 27                  |                                 | MARMY Denilson                      | 211251                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| 18                  |                                 | TINGUELY Yoann                      | 211399                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| 16                  |                                 | RÜTTIMANN Jonathan                  | 214028                          |                                 |         |                      |                                |                      |         |        |                         |          |
| COACH               |                                 |                                     |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome |         | CHRISTAN Florent     |                                | Signature            |         | 202562 |                         |          |
| TOTAL               |                                 |                                     |                                 | TIME OUT                        |         | X                    |                                | TOTAL                |         | 3      |                         |          |
| TOTAL               |                                 |                                     |                                 | TOTAL                           |         |                      |                                | TOTAL                |         | 12 min |                         |          |

| RESULT   |        |        |   |        |
|--|--------|--------|---|--------|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO |        | FINAL  |   |        |
|  | CLUB 1 | CLUB 2 | CLUB 1  | CLUB 2 |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 3      | 0      | 11  | 3      |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 3      | 2      | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Rossemaison</b> |        |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 5      | 1      | CAPTAIN 1<br>Signature / Unterschrift / Firma                   |        |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                           | 0      | 0      | CAPTAIN 2<br>Signature / Unterschrift / Firma                   |        |
| Penalty /<br>Rigori  | 0      | 0      |   |        |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.         |        |        |   |        |